



Catrin Evans  
 RCA Officer  
 PLANED  
**FREEPOST SWC 1331**  
 The Old School  
 Station Road  
 Narberth  
 Pembrokeshire SA67 7DU

# Is there a future for rural communities?

Would you be interested in coming to an event and contributing your views on what are the key issues to you and your community?

What do you think will determine the future of rural communities?  
 Could it be any of the following:-

- ⓧ keeping young people in rural areas;
- ⓧ access to housing;
- ⓧ transport & communications;
- ⓧ employment & business;
- ⓧ education,
- ⓧ diversifying agriculture;
- ⓧ more local products;
- ⓧ accessing local services;
- ⓧ caring for the environment;
- ⓧ strong community pride;
- ⓧ health & well-being;
- ⓧ caring for the elderly and disabled;
- ⓧ community and recreational activities;
- ⓧ influencing the policy makers;

Or do you think there are other key issues?

You are invited to  
 a consultation event to be held at the

**Queens Hall, Narberth**

**Saturday 16<sup>th</sup> April 2005**

9:30<sub>am</sub> registration until 2:30<sub>pm</sub>

lunch will be provided



# What do you think? Beth ydych chi'n meddwl?

What would be your key issues? Please list up to 3:  
Beth fyddai eich materion allweddol? Rhestrwch hyd at 3:

- 1) .....
- 2) .....
- 3) .....

*\*delete as applicable / dileer lle bo angen*

I will/will not\* be able to attend the consultation event on

Saturday 16 April 2005

Byddaf/ni fyddaf\* yn mynychu'r digwyddiad ymgynghorol ar

Dydd Sadwrn 16 Ebrill 2005

Name(s)/Enw(au): .....

Community Group/Grŵp—Cymr: .....

Address/Cyfeiriad: .....

Postcode/Côd Post: .....

Tel/Rhif ffôn: .....

Tel/Ffôn: (01834) 86  
E-mail/E-bost: [munities@planned.org.uk](mailto:munities@planned.org.uk)  
01 Fax/Facs: (01834) 861547



## Es dyfodol i gymunedau gwledig?

**Fyddai genych chi ddiòrdeb mewn bôb  
! digwyddiadau er mwyn cyfrannu eich  
safbwyntiau ar yr hyn uwr materion  
allweddol i chi'ach gymuned?**

**Beth, yn eich barn chi, fydd yn penderfynu dyfodol cymunedau  
gwledig? Unrhyw un o'r canlynol:-**

- cadw pobl ifanc yn y cymunedau gwledig;
- gallu prynu tai lleol;
- trafnidiaeth a chyfathrebu;
- cyflogaeth a busnes;
- addysg;
- amrywiaethu amaethyddiaeth;
- mwyo gynhyrchion lleol;
- gallu cael hyd i wasanaethau lleol a'u defnyddio heb drafferth;
- gofalu am yr amgylchedd;
- balchder cymunedol cryf;
- iechyd a lles;
- gofalu am bobl hŷn a phobl anabl;
- gweithgareddau cymunedol a hamdden;
- dylanwadu ar wneuthurwyr polisiâu.

**Neu, ydych chi'n meddwl bod yna materion allweddol arall?**

**Gwahoddir chiwi!**

**Digwyddiadau Cydgyngborol i'w gynnal yn  
Neuadd y Frenhines, Arberth  
Dydd Sadwrn 16<sup>eg</sup> Ebrill 2005**

**cofrestru am 9:30 am tan 2:30 pm**

**a barperir cinio**



## Oes dyfodol i gymunedau gwledig?

**M**ae Gweithredu dros Gymunedau Gwledig (GGG) yn Sir Benfro yn eich gwahodd i gymryd rhan mewn cydymgyngori cenedlaethol am ddyfodol cymunedau gwledig. Caiff eich syniadau eu bwydo yn ôl i Lywodraeth Cynulliad Cymru, Carnegie UK Trust, a'r Loteri Fawr, er mwyn goleuo'u penderfyniadau am noddi datblygu cymunedol yn y dyfodol.

Mae Carnegie UK Trust yn gweithio ar y cyd â'r Loteri Fawr ar Raglen Ymchwil Weithredu Wledig newydd. Mae Carnegie UK Trust o'r farn mai cynyddu cyfalaf cymdeithasol, a chefnogi cyfraniad gweithgar pobl mewn ardaloedd gwledig wrth amlygu/llunio'r atebion sy'n hanfodol, er mwyn unrhyw newid cynaliadwy. Mae cynrychiolwyr o gymunedau yng Nghymru wedi canfod y dylid casglu safbwyntiau cynifer o rwydweithiau ag sy'n bosibl, a'u dwyn ynghyd mewn cynhadledd genedlaethol ym mis Mai 2005. Am y rheswm hwn, caiff cynnwys pendant y Rhaglen Ymchwil Weithredu yng Nghymru ei lunio gan ganlyniad y broses hon.

*Beth, yn eich barn chi, fydd yn pennu dyfodol cymunedau gwledig? Cadw pobl ifanc yn y cymunedau gwledig; gallu prynu tai lleol; trafniadaeth a chyfathrebu; cyflogaeth a busnes; addysg, amrywiaethu amaethyddiaeth; mwy o gynhyrchion lleol; gallu cael hyd i wasanaethau lleol a'u defnyddio heb drafferth; gofalu am yr amgylchedd; balchder cymunedol cryf; iechyd a lles; gofalu am bobl hŷn a phobl anabl; gweithgareddau cymunedol a hamdden; dylanwadu ar wneuthurwyr polisïau.*

*(Cyflwynwyd Gweithredu dros Gymunedau Gwledig (GGG) gan Lywodraeth Cynulliad Cymru er mwyn 'grymuso cymunedau i'w galluogi i fod yn gyfrifol am adnewyddu eu hardaloedd'. PLANED yw partneriaeth rheoli GGG yn Sir Benfro, ar ran Bwrdd Rheoli Partneriaethau Sir Benfro, ac mae PAVS a'r Prince's Trust yn bartneriaid allweddol.)*

## Is there a future for rural communities?

**R**ural Community Action (RCA) in Pembrokeshire invites you to participate in a national consultation on the future of rural communities. Your ideas will feed through to the Welsh Assembly Government, the Carnegie (UK) Trust and the Big Lottery to inform their future thinking on funding for community development.

Carnegie UK Trust is working with Big Lottery Fund on a new Rural Action Research Programme. The Trust believes that building social capital and supporting the active involvement of people in rural areas in identifying/shaping the solutions is essential for any sustainable change. In Wales community representatives have determined that the views of as many networks as possible should be gathered, culminating in a national conference in May 2005. For this reason the actual content of the Action Research Programme in Wales will be shaped by the outcome of this process.

*What do you think will determine the future of rural communities:- keeping young people in rural areas; access to housing; transport & communications; employment & business; education, diversifying agriculture; more local products; accessing local services; caring for the environment; strong community pride; health & well-being; caring for the elderly and disabled; community and recreational activities; influencing the policy makers?*

*(Rural Community Action was introduced by the Welsh Assembly Government to 'empower communities to enable them to take responsibility for the regeneration of their area'. PLANED is the managing partnership for RCA in Pembrokeshire on behalf of the Pembrokeshire Partnership Management Board, with PAVS and the Princes' Trust as key partners.)*